

平成30年度島田市芸術文化普及事業



# ASAR

アサル International Morin khuur Ensemble

## 国際馬頭琴 アンサンブル コンサート

5/18

2018  
(fri.)

会場

島田市民総合施設  
プラザおおるりホール

開場18:00 開演18:30

静岡県島田市中央町5-1

入場料  
全席自由

1,500円 (税込)

(※未就学児膝上鑑賞無料)

同時開催

モンゴル写真展 5/12(土)~20(日)9:00~17:00

モンゴル民族衣装の試着体験 5/14(月)~18(金)10:00~16:00

会場 プラザおおるり 展示ホール

※詳細は裏面へ



プレイガイド

プラザおおるり ☎0547-36-7222

夢づくり会館 (月曜休み) ☎0547-46-0075

川根文化センター (月曜休み) ☎0547-53-3511

初倉公民館 ☎0547-38-0002

(月曜・祝日・第3日曜休み)

サウンドイシカワ ☎0547-36-3000

すみやグッディ藤枝店 ☎054-643-9511

すみやグッディ本店 (静岡市) ☎054-253-6222

■主催:島田市教育委員会 ■後援:K-mix

■協力:島田市国際交流協会 (モンゴル友好委員会)

■お問合せ プラザおおるり0547-36-7222



## 井上喜惟

Hisayoshi Inoue 指揮

中学卒業と同時に渡欧。ウィーンでピアノをブルーノ・ザイドルホーファー及びブランコ・チュベルカに師事。その後、指揮をクルト・ヴェス、セルジュー・チェリビダッケ、ホルスト・シュタインに師事。1986年よりガリー・ベルティニののもと、さらに研鑽を積む。レナード・バーンスタインにも師事。1992年、チェコ国立ブルノ・フィルハーモニー管弦楽団定期演奏会で正式デビュー。1993年、アルメニア・フィルハーモニー管弦楽団を指揮、朝日、日経新聞紙上で大きな話題となった。2000年までアルメニア・フィル客演指揮者を務める。2001年から2003年までアルメニア国立放送交響楽団音楽監督、首席指揮者。現在、マーラー祝祭オーケストラ音楽監督。2012年からモンゴル国立音楽舞踏大学客員教授、2013年からモンゴル国立フィル常任客員指揮者。



## A.バトエルデネ

A.Bat-Erdene 馬頭琴

モンゴル国ゴビアルタイ県生まれ。1988年から1994年、国立音楽舞踊中学でG.バーサンフー、Y.バトバヤルの各氏に師事。1994年から2001年、国立芸術大学にて、J.ジャミヤン、Ts.ブレグフーの各氏に師事。2000年からヨーヨーマ・シルクロードアンサンブルに参加。2001年から日本で活動を開始する。2008年、世界馬頭琴協会(WMA)を設立し、以後同協会の理事長を務める。同年第1回国際馬頭琴フェスティバルをウランバートルで開催、以後隔年で開催している。2011年にはヴァイオリンの五嶋みどり氏と共に東京、大阪でコンサートを開催。現在は東京、大阪を中心として馬頭琴の演奏、指導の活動を展開している。2014年アサル国際馬頭琴アンサンブルを結成。



## B.ボルドエルデネ

B.Bold-Erdene ホーミー

2000年～2006年モンゴル国立民族歌舞団にホーミー奏者として在籍。2006年より日本で演奏活動開始。2008年モンゴル国立大学モンゴル語文化学部民族芸術研究学科芸術研究専攻卒。2002年4月-6月モンゴル音楽フランス全国ツア。2008年モンゴル国より文化前衛活動家章授章。2012年2月「ノタグ～故郷への想い～」コンサート実施(那須塩原市)東日本大震災後、那須で放射能問題に取り組んでいる。同年モンゴル馬頭琴製作マスターに認定。2013年エルベグドルジ・モンゴル国大統領杯 第一回国際モンゴルホーミーコンクールにて金メダル。2015年5月にモンゴル国北極星勲章受賞。



## イラナ

Yilana オルティンドー・馬頭琴

1987年、内モンゴルホルチン地方生まれ。6歳で馬頭琴を始め、馬頭琴の巨匠エルデンラライに師事。蘭州青少年音楽コンクールで優勝。小学校卒業後、内モンゴル芸術大学中等部に入学。ダルマに師事。2004年2月にリリースされた、アジアの女性アーティストを集めたCDアルバム「ASIAN MUSE 亜細亜の女神」(東芝EMI)に参加。2010年谷村新司・オルリコ共演でNHK歌謡コンサート出演。2012年リトル・チャロ東北編テーマソング「わすれない」インストゥルメンタルの馬頭琴担当。2013年「紅白歌合戦オーブニング」のオルティンドー歌を歌手オルリコ(姉)と共に担当。2012年夏、内モンゴルで開かれたオルティンドーコンテストにて初出場で銅メダル受賞。プロの馬頭琴演奏家として、馬頭琴を演奏しながらオルティンドーを歌うという前人未踏の独特な歌唱スタイルで世界の舞台で活躍している。



## A.ムンゴン

A.Mungun 馬頭琴



## Sh.ラリサ

Sh.Larisa 馬頭琴



## B.サンジャーチャブ

B.Sanjaajav 馬頭琴



## A.ドルギオン

A.Dolgion 馬頭琴



## F.クラウス

Frieder Krauss 馬頭琴



## 美炎

Miho 馬頭琴



## 初鹿野翔

Sho Hatsukano パーカッション Hiroyuki Kawamoto パーカッション



## 川本裕之

Hiroyuki Kawamoto パーカッション



## 鎌田しのぶ

Shinobu Kamata ピアノ



## 山田路子

Michiko Yamada 篠笛



## Ch.ミヤグマルスレン

Ch.Myagmarsuren ヤトガ



## D.ネルグイ

D.Nergui ヨーチン



## D.ノミンエルデネ

D.Nominerdene ヨーチン



## 石崎翔子

Syoko Ishizaki チェロ



## 松谷明日香

Asuka Matsuya チェロ

## モンゴル民族衣装の試着体験

モンゴルの風景をバックに写真を撮ることができます。

開催日時 5月14日(月)～18日(金)10:00～16:00

※コンサート当日は開演前の18:30まで開催

開催場所 プラザおおるり 展示ホール

問合せ先 島田市国際交流協会 事務局(島田市役所地域づくり課内)TEL0547-36-7390

